



Emaus ELCA

2023 Annual Report

TABLE OF CONTENTS / ÍNDICE

Mission Statement / Misión	Page 2
Agenda	Page 4
2023 Minutes / 2023 Notas de las Actas anteriores	Page 5-8
Pastor's and Leader's Report / Reportes pastorales	Page 9-14
President's Report/ Presidenta del Consejo by Soledad Beltran	Page 15-18
Worship Committee Report/ Comité de Adoracion by Kathy Christensen	Page 19-20
Music Committee Report/ Comité de Música by Cathy Meyer	Page 19-20
Member Care Report/ Comité de cuidado a los miembros by Carol Eschmann	Pg 21-22
Fellowship Committee Report/ Comité de Convivios by Carol Yust	Page 23
Building and Grounds/Reporte de Edificio y Terreno by Chris Lamberton	Page 24
Outreach Report by Carol Yust	Page 25-26
Scrip Report by Cathy Meyer	Page 27
Stewardship Report/ Comité de Mayordomía by Sandy Strini	Page 28
Safety/Emergency Action Plan Report by Carolyn Wooster	Page 29-30
EASY and neighborhood Camp Report by Nancy Smith	Page 31-48
Treasurer Report / Reporte del Tesorero by Art Smith	Page 49-50
Budget / Presupuesto para aprobación by Art Smith	Page 51
Pastoral Acts 2023	Page 52
Candidates for Church Council Positions / Lista de Miembros del Consejo	Page 53

MISSION STATEMENT **OF EMAUS ELCA**

Mission Statement

We thank God for our heritage of faith and for the faithfulness of our forebears that over the years have come to include people of many backgrounds. In response to the grace of God focused on Jesus Christ and poured out by the Holy Spirit, the mission of EMAUS ELCA is to carry forward our strong heritage. We are called to affirm, interpret, and proclaim the Christian Faith through worship, education, witness, service, and fellowship by utilizing effectively, as members of God's family, the many different gifts God gives us. (Adopted 1991)

Misión

Agradecemos a Dios por nuestra herencia de fe y de la fidelidad de nuestros antepasados que con los años han llegado a incluir a las personas de diferentes orígenes. En respuesta a la gracia de Dios, centrado en Jesucristo, y derramado por el espíritu santo, la misión de EMAUS ELCA es llevar nuestra herencia. Estamos llamados como familia de Dios; a afirmar, interpretar y proclamar la fe cristiana, a través del culto, la enseñanza, el testimonio, el servicio y la comunión mediante la utilización efectiva de los dones que Dios nos da. (Adoptada en 1991)

AGENDA

- Opening devotion – Oración inicial
- Approval of minutes of 2023 congregational meeting /- Aprobación de las actas de las reuniones congregacionales
- Pastor's Report –/ Reportes de los Pastores
- President's Report – / Reporte de la presidenta del Consejo
- Approval of the proposed budget for 2024–/ Aprobación de la propuesta del presupuesto para 2024
- Recognition of 2023 Council Members./ Reconocimiento a los miembros del Consejo durante el año 2023
- Old business – Asuntos sin terminar
- New business – Nuevos asuntos
- ➤ Final Prayer – Oración final

Emaus ELCA Annual Congregational Meeting

Date: January 22, 2023 **Time:** 10 am

Place: Zoom & Emaus ELCA

Opening Devotion: Pastor Jaime Dubon thanked God for the opportunity to be together as a community of faith.

Minutes: The minutes of the February 13, 2022 Annual Congregational Meeting and the minutes of the July 24, 2022 Special Congregational Meeting were approved. (*Motion 01/2023:01—CM*).

Pastors' Reports:

- Pastor Marcy Wieties remarked on the new attitude and new energy present at Emaus. She noted that people are invested in the building and in the future, and she encouraged all to embrace the new energy and hopefulness.
- Pastor Jaime Dubon agreed we do have good energy but he reminded us that we still face challenges. He noted the absence of many Latino members at the meeting, but he explained it was not from a lack of interest, but rather because in their culture of Roman Catholic upbringing they were not invited to be part of decision making.

President's Report: Council president Soledad Beltran stated that she feels blessed to be part of this church and finds it to be a calling from God. She noted there have been many changes in the building and personnel during 2022 and she is happy to help guide the congregation through the good and bad. Soledad also explained that after many conversations which included the pastors and the bishop, Ramiro Flores asked for a break from his pastoral duties and studies and his request was accepted. Also, both he and his wife Imelda asked to be released of their positions on council.

Approval of Proposed Budget: Council treasurer Art Smith explained the 2023 proposed budget. A motion by Mary Janz to approve the proposed 2023 budget passed (*Motion 01/2023:02—CM*).

Recognition of 2022 Council: Soledad Beltran thanked the outgoing council for serving in 2022.

Slate of 2023 Council Members:

President: Soledad Beltran
Vice President: Stephanie Mitchell
Secretary: Missy Porcaro
Treasurer: Art Smith
Education: Cathy Knuteson, Marisol Dubon
Fellowship: Carol Yust

Music: Cathy Meyer
Outreach: Carolyn Wooster
Property: Chris Lamberton
Social Justice:
Stewardship: Sandy Strini
Worship: Kathy Christensen, Ana Carreon

Member Care: Carol Eschmann
Member at Large: Caren Lamberton

Youth:

Approval of 2023 Emaus ELCA Council: A motion to approve the candidates for 2023 council was approved (*Motion 01/2023:03—CM*).

Old Business: none

New Business: none

Adjourn: A motion to adjourn at 9:33 am passed (*Motion 01/2023:04—CM*).

Closing: The Lord’s Prayer

Interpreter: Shawna Stevenoski

Respectfully submitted by Missy Porcaro

Junta Congregacional Anual de Emaus ELCA

Fecha: Enero 22, 2023 **Hora:** 10 am

Lugar: En Línea (zoom) y Emaus ELCA

Devocion de Entrada: El Pastor Jaime Dubon dio gracias a Dios por la oportunidad de estar juntos como comunidad de fe.

Actas de la reunión: Las actas de la reunión de la junta congregacional anual del 13 de Febrero de 2022 y las actas de reunión de la junta congregacional especial del 24 de julio 2022 fueron aprobadas.

Reporte Pastoral:

- Pastora Marcy Wieties comento de la nueva actitud y la nueva energía presente en Emaus. Noto que las personas están invertidas en el edificio y en el futuro y alentó a todos a abrazar la nueva energía y esperanza.
- El Pastor Jaime Dubon está de acuerdo que tenemos buena energía pero también nos recordó que también nos encontramos con algunas dificultades. El noto la ausencia de muchos miembros latinos en la junta pero explicó que no era por falta de interés pero porque en su cultura Católica Romana no fueron invitados a ser parte de tomar decisiones.

Reporte Presidencial: Presidente del consejo Soledad Beltran explicó que se siente bendecida de ser parte de esta iglesia y que encuentra que fue un llamado de Dios. Ella noto que ha habido muchos cambios en el edificio y personal durante el 2022 y está contenta de ayudar a guiar la congregación contra el bien y el mal. Soledad también explicó que después de muchas conversaciones que incluyeron a los pastores y el obispo, Ramiro Flores pidió un descanso de sus deberes pastorales y estudios y su solicitud fue aceptada. También, su esposa Imelda y él pidieron ser liberados de sus posiciones del consejo.

Aprobación del presupuesto propuesto: Tesorero del consejo Art Smith explicó el presupuesto propuesto. La moción de Mary Janz para aprobar el presupuesto propuesto del 2023 ha sido pasada. (*Mocion 01/2023:02-CM*)

Reconocimiento del consejo del 2022: Soledad Beltran agradeció al consejo saliente por servir en el 2022.

Lista de Miembros del Consejo del 2023:

Presidente: Soledad Beltran

Vice Presidente: Stephanie Mitchell

Secretaria: Missy Porcaro

Tesorero: Art Smith

Educacion: Cathy Knuteson, Marisol Dubon

Fellowship: Carol Yust

Musica: Cathy Meyer

Extension: Carolyn Wooster

Propiedad: Chris Lamberton

Justicia Social:

Administracion: Sandy Strini

Adoración: Kathy Christensen, Ana Carreon

Cuidado de Miembro: Carol Eschmann

Miembro en Libertad: Caren Lamberton

Juventud:

Aprobación del consejo del 2023 de Emaus ELCA: Una moción para aprobar los candidatos del consejo del 2023 fue aprobada (*Moción 01/2023:03-CM*)

Viejas noticias: nada

Nuevas noticias: nada

Término de sesión: Moción para terminar a las 9:33 am paso. (Mocion 01/2023:04-CM)

Cierre: Oracion del Senor

Interprete: Shawna Stevenoski

Presentado Respetuosamente por Missy Porcaro

Pastor Marcy's Report

Brothers and sisters in Christ,

At this year's synod assembly, I started up a conversation with a stranger. He was a layperson whose church home is a congregation in Milwaukee. We had a brief conversation, but one thing he said to me was something I have heard myself say in my head so many times. (And sometimes out loud to you!)

Upon hearing that I am the pastor of Emaus in Racine, he said, "You're the ones with the cool afterschool program, right?" I nodded. And he proceeded to list several more things..."And you're the ones that do this, right? And that, right?" I was amazed at the things he came up with. And then he said, "I don't know how a congregation that small gets so much done!"

Indeed...Sometimes I wonder, too!

I'll leave it to the committee chairs to give you snapshots of the "regular" stuff that has occurred at Emaus this year...and there was, as usual, a lot of that "regular" outreach activity, ways we continue to reach out to the world and support our community. But there are few things I just want to highlight for you this year, reminders of a year spent in service to God and our neighbors and a year of strengthening community ties:

- *On Maundy Thursday this year, we gathered in the sanctuary for a beautiful "Christianized" version of a Seder Meal. The attendance was remarkable and we all learned a lot about the foundations of our faith.
- *Also in Lent, we took part in an amazing worship series based around the hymn Amazing Grace. Part of that series involved members of the Emaus community sharing their very personal stories of God's grace in their lives. Several months later, we again included similar story-telling in worship, this time centered on stories of welcome and hospitality and inclusion...or lack of it. Both of these series connected us as a community on a deeper level and gave us strength and motivation for sharing our faith stories.
- *We have reinstated convivios as part of the worship experience. On Sunday mornings, members gather for a meal after 11am worship for fellowship and often, to consider the business of this congregation. About 40-50 people attend each week!
- * Our monthly Bible study has grown to include people from not only other local ELCA congregations, but also members of several other denominations. It has become a time to discuss all kinds of Biblical and contemporary issues and a place of great support and friendship!

- *We have gathered neighbors several times in a community meeting forum to look for solutions to ongoing neighborhood issues. It appears that we have collectively been heard by local officials and some who were causing problems in the area, as many problems have been alleviated...and our neighbors are so very thankful for our involvement!
- * Our children continue to learn and grow in their faith. We have a good group of children regularly attending Sunday school, First Communion and Confirmation classes, EASY, and Neighborhood Camp.
- *Though we are back to worshipping in person, we continue to stream our Sunday morning worship services...to the point of more than doubling our in-person attendance some weeks! It's interesting the number of notes I've received, some with donations included, from people who have either never attended in-person worship at Emaus or who have not been able to attend in person for years!
- *We gathered several times in 2023 for movie nights and they were wonderful fellowship events! In addition, we broadened our observations of Dia de los Muertos and All Saints Day this year and shared cultural traditions and celebrations in new and different ways. Outreach for Hope even put together a lovely video about our observations and distributed it to other outlets as an example of what it can mean to be a bicultural congregation!

There's so much more that I could, and should, include in this list...but I'm running out of room and I'm probably lucky that you've read this far!

As I close this report, I want to leave you with two ongoing calls to action, so to speak:

1. In 2024, let's figure out what it means for us to all be faithful parts of this congregation. Let's take nothing for granted. Let's figure it out, and not be afraid to try new things in our response to Jesus' bidding to "go and make disciples of all nations."
2. Finally, I really think you should tell more people about your church. I bet you know five people that would absolutely LOVE this church, and in 2024, you need to share it with them. Be "evangelical" in the truest sense: this place is GOOD NEWS! We are absolutely primed to welcome in new people, and sometimes it is only our hesitancy keeping us from going exactly where God needs us to be in this coming year. Let's move from hesitancy to courage in following where the Spirit leads. In all things.

I'm glad our hands are on the plow together!

In Christ,
Pastor Marcy

Reporte de Pastora Marcy

Hermanos y hermanas en Cristo,

En la asamblea del sínodo de este año comencé una conversación con un extraño. Era un laico que su iglesia es una congregación en Milwaukee. Tuvimos una conversación breve, pero una cosa que me dijo fue algo que me he escuchado yo misma decir en mi cabeza muchas veces. (Y a veces en voz alta también!)

Al escuchar que soy pastora de Emaus en Racine el dijo, "Ustedes son los que tienen el programa después de la escuela popular verdad?" asentí. Y siguió mencionando más cosas... "y ustedes son los que hacen esto verdad? Y esto también?" Estaba sorprendida por las cosas que menciono. Y después dijo, "no se como una congregación tan pequeña hace mucho!"

En efecto... a veces pienso lo mismo!

Lo dejo a los miembros del comité para que les den un avistaje de las cosas "regulares" que han ocurrido en Emaus este año... y si hubo, como usual, mucho de esas actividades "regulares", en modos que seguimos extendiendo la mano al mundo y apoyamos nuestra comunidad. Pero si hay unas cosas que quiero resaltar para ti este año, recordatorios de un año que pasamos en servicio a Dios y a nuestros vecinos y un año fortaleciendo los lazos comunitarios.

- *El jueves santo este año, nos juntamos en el santuario para una versión "Cristianizada" del plato del Seder. La asistencia fue digna de atención y aprendimos mucho de las fundaciones de nuestra fe.
- *También en la cuaresma, tomamos parte de una serie de adoraciones hermosas alrededor del himno de asombrosa gracia. Parte de esas series incluye miembros de la comunidad de Emaus que compartieron sus historias personales de la gracia de Dios en sus vidas. Meses después, también incluimos unas adoraciones similares de narración de historias, esta vez centradas en las historias de bienvenida y hospitalidad e inclusión... o falta de ello. Ambos de esas series nos conecta como comunidad a un nivel más profundo y nos da la fuerza y motivación de compartir nuestras historias de fe.
- *Nosotros hemos restablecido los convivios como parte de la experiencia de adoración. Los domingos por la mañana, los miembros se juntan para una comida después de la adoración de las 11am para un convivio y muchas veces para considerar noticias de esta congregación. ¡Como 40-50 personas atienden cada semana!
- *Nuestro estudio bíblico mensual ha crecido para incluir personas no solo de otras congregaciones de ELCA pero también otros miembros de otras denominaciones. Ha sido un tiempo de discusión de todo tipo de cuestiones bíblicas y contemporáneas y un lugar de apoyo y amistad!
- *Nos hemos juntado con vecinos varias veces en comunidad en un foro de reuniones para buscar soluciones a los problemas de la vecindad. Parece que hemos sido escuchados colectivamente por los oficiales locales y algunos que están causando problemas en la área,

ya que muchos problemas ya han sido aliviados... y nuestros vecinos están bien agradecidos por estar involucrados!

- *Nuestros niños siguen aprendiendo y creciendo en su fe. Tenemos un buen grupo de niños que atienden regularmente al catecismo, clases de primera comunión, clases de confirmación, EASY, y Neighborhood Camp.
- *Aunque hemos regresado a adorar en persona, continuamos transmitiendo nuestros servicios de adoración los domingos por la mañana... hasta el punto de duplicar nuestra asistencia en persona algunas semanas! Es interesante el número de notas que he recibido, algunas incluyen donaciones de personas que nunca han asistido a adoración en persona a Emaus o que no han podido atender en persona en años!
- *Nos hemos juntados varias veces en el 2023 para noches de películas que han sido maravillosos eventos de hermandad! En adición, ampliamos nuestras observaciones del Día de los Muertos y Día de los Santos este año y compartimos tradiciones culturales y celebraciones nuevas en muchos modos diferentes. Alcance de Esperanza (Outreach of Hope), hizo un video hermoso de nuestras observaciones que fue distribuido a otros medios como ejemplo de lo que significa ser una congregación bicultural.

Hay mucho más de lo que puedo, y debo incluir en la lista pero se me está terminando el espacio y tal vez soy afortunada de que has leído hasta ahorita!

Ya que cierro este reporte, quiero dejarte con dos llamadas de acción por decir:

1. En el 2024 tendremos que averiguar qué es lo que significa ser varias partes de fe en esta congregación. No des nada por seguro. A que averiguarlo y a no temer de intentar cosas nuevas como nuestra respuesta a la licitación de Jesús que dice, "ve y haz discípulos de todas las naciones."
2. Finalmente, pienso que le tienes que decir a más personas de tu iglesia. Te apuesto que conoces a cinco personas que les encantaría esta iglesia, y en el 2024, lo tienes que compartir con ellos. Se "evangelista" en el sentido más verdadero: este lugar es BUENAS NOTICIAS!

Estamos absolutamente preparados para darle la bienvenida a personas nuevas y a veces es nuestra propia vacilación que nos detiene de ir exactamente donde Dios nos necesita este año entrante. A alejarnos de la vacilación para dar valor en donde el espíritu nos conduce. En todas las cosas.

¡Estoy contenta de que nuestras manos estén juntas en el arado!

En Cristo,
Pastora Marcy

REPORT TO THE EMAUS LUTHERAN CHURCH FROM DEACON GONZALEZ

Do you not say, "There are still four months to harvest? I say to you, open your eyes and look at the fields sown! Already the harvest is ripe." John 4:35

Dear brothers and sisters, may the Lord be with you all,

In these last three and a half months I have had the blessing of being able to lead the masses of the Latin ministry of Emmaus. During this time, we held a quinceañera and a baptism, we celebrated the day of the dead, the Guadalupe, posadas and Christmas night.

In all these activities I have been able to get to know the people of the community who have provided me with their needs and concerns.

As John 4:35 says, the harvest is ripe. The Latino ministry at Emmaus is quite mature, they have a group of about 35 people who remain faithful to their church and outside of the church there are many people who used to attend mass and church events regularly.

Where are all those people who used to come to Emmaus? Why don't they come anymore?

I think Emmaus has great potential to return to being the Latin ministry that it was, as long as they have someone who can take the reins of the ministry and guide them to make it happen. The Latino ministry at Emmaus is used to pastoral care, to have the leader of the congregation actively involved with them.

I think Emmaus has great potential to return to being the Latino ministry that it was, if they have someone who can take the reins of the ministry and guide them to make it happen. The Latino ministry at Emmaus is used to pastoral care, to have the leader of the congregation actively involved with them.

Although I do not know the subject well, I know that in the past there have been problems with leaders who have led the Emmaus Latin ministry and for reasons unknown to me, they made the decision not to continue in Emmaus. It is important to reflect on this and determine why this has happened, have we been able to accept our mistakes, have we acted so that it does not happen again?

The constant change of literature weakens the congregation and makes it feel insecure, so people tend to stop attending and look for another church.

In conclusion, Emmaus Latino Ministry is a ministry with incredible potential, but it needs attention to grow again and become stronger. Blessings!

Deacon Einstein Gonzalez

INFORME PARA LA IGLESIA LUTERANA EMAUS

No dicen ustedes: "Todavía faltan cuatro meses para la cosecha? ¡Yo les digo abran los ojos y miren los campos sembrados! Ya la cosecha está madura." Juan 4:35

Queridos hermanos y hermanas que el Señor este con todos ustedes,

En estos últimos tres meses y medio he tenido la bendición de poder dirigir las misas del ministerio Latino de Emaús. En este tiempo realizamos una quinceañera y un bautismo, celebramos el día de la Guadalupe, posadas y la noche de Navidad.

En todas estas actividades he podido conocer a las personas de la comunidad quienes me han proporcionado sus necesidades he inquietudes.

Como dice Juan 4:35 la cosecha esta madura. El ministerio Latino en Emaús es bastante maduro tienen un grupo de unas 35 personas que se mantienen fiel a su iglesia y fuera de ella hay mucha gente que antes asistían con regularidad a misa y a eventos de la iglesia.

¿Dónde esta toda esa gente que antes venían a Emaús? ¿Porque ya no vienen?

Pienso que Emaús tiene gran potencial para volver a ser el ministerio Latino que fue, siempre y cuando tengan a alguien que pueda tomar las riendas del ministerio y guiarlo para que esto suceda. El ministerio Latino de Emaús está acostumbrado a un cuidado pastoral, que el líder de la congregación participe activamente con ellos.

Aunque no conozco bien el tema sé que anteriormente ha habido problemas con lideres que han dirigido el ministerio Latino de Emaús y que por razones que desconozco tomaron la decisión de no continuar en Emaús. Es importante reflexionar sobre esto y determinar ¿por qué esto ha sucedido?, ¿Hemos sido capaces de aceptar nuestros errores? ¿Hemos tomado acción para que no ocurra de nuevo?

El cambio constante de literato debilita a la congregación y la hace sentir insegura por lo que las personas tienden a dejar de asistir y buscan otra iglesia.

En conclusión, El ministerio Latino de Emaús es un ministerio con un potencial increíble pero que necesita atención para poder crecer de nuevo y fortalecerse. ¡Bendiciones!

Diacono Einstein Gonzalez

COUNCIL PRESIDENT'S ANNUAL REPORT

I would like to start my report by saying Thank You. Thank you not only for your support but for believing in me enough to even elect me in the first place. I will say that it has not always been easy for me to navigate the meetings or some of the difficult situations that occurred while I was president. At times I felt overwhelmed, confused, and frustrated. The process in which things are done was not something I was used to, but I am thankful for all that I learned. Like Roberts Rules of Order, who knew I could learn this, as well as I did? I sure didn't. I guess it is true that God has plans for us in this life that not even we can imagine.

Over my two years of serving as president of the council there were many exciting things that happened and some not so exciting. I will just name a few.

Exciting things for me were:

- *Us embracing one another's cultures as we tried to learn from one another was a blessing for me. Watching Coco and celebrating "The day of the Dead" together in the way that we did will always hold a special place in my heart.*
- *Seeing the support, we had from both communities when we took on the tasks of having Mexican Fiesta and a Halloween Dance Fund Raisers meant a lot. These events not only helped us financially, but they showed us that WE CAN envisioned and worked together as one community and do it well.*
- *The Ride, Walk and Run Outreach for Hope fundraiser exceeded my expectations. I was thrilled to see the amount of Emaus Members that came out to support us. As an elected member of the Outreach for Hope Board I felt blessed to be a part of a church that walks the walk that they talk. So many people were in awe as we drove up with a bus full of kids and adults ready to support OFH.*
- *It was exciting, as well as an honor to be asked to be a member of the Outreach for Hope Board of Directors. I will continue to serve with pride as I represent Emaus and the Spanish community of the Greater Milwaukee Synod.*
- *Although it has been a lot of work, seeing the Latino community grow and begin to take on responsibilities, even after adversity, has me hopeful and excited for the future of Emaus. It was a big challenge for me taking on this role of as Council President, but an even bigger challenge for me was being seen as the leader and go to person for the Spanish community.*

Thankfully after a lot of hard work, good conversations, and prayers, I am thrilled and excited to say that there are five new Spanish members, who will be joining the Emaus council in 2024. This is a great sign for the future of Emaus.

As for the not so exciting event:

- *Ramiro and Imelda's departure, as well as Pastor Jaime and Marisol's, left many of us shaking our heads in disbelief. Many things happened that need not be rehashed, but I am thankful that we made it through to the other side. Even stronger than we once were. Yes, there were a lot of painful moments but this community of believers we call the Emaus family, might be small, but it sure is one strong and resilient. Thanks be to God!!*

In closing, I want to say once again, Thank You!! Thank you for your support, kind words and the opportunity to grow here as a leader and as a person. I will be leaving the church council when my term is finished so that I can spend more time pursuing my own personal goals.

I Leave with a happy heart and a lot of knowledge that I hope to put to good use moving forward in my life. May God Bless Emaus and all of you now and forever. See you in church.

*Your Council President,
Soledad Beltran*

REPORTE DE LA PRESIDENTA DEL CONSEJO PARROQUIAL

Me gustaría comenzar mi informe diciendo gracias. Gracias no sólo por su apoyo sino también por creer en mí lo suficiente como para elegirme en primer lugar. Diré que no siempre me ha resultado fácil afrontar las reuniones o algunas de las situaciones difíciles que ocurrieron mientras era presidente.

Por momentos me sentí abrumada, confundida y frustrada. El proceso en el que se hacen las cosas no era algo a lo que estuviera acostumbrado, pero estoy agradecido por todo lo que aprendí. Al igual que las Reglas de orden de Roberts, ¿quién diría que podría aprender esto tan bien como lo hice? Seguro que no. Supongo que es cierto que Dios tiene planes para nosotros en esta vida que ni siquiera nosotros podemos imaginar.

Durante mis dos años como presidente del consejo, sucedieron muchas cosas interesantes y algunas no tanto. Sólo nombraré algunos.

Cosas emocionantes para mí fueron:

- Que abrazáramos las culturas de los demás mientras tratábamos de aprender unos de otros fue una bendición para mí. Ver a Coco y celebrar juntos "El día de los muertos" como lo hicimos siempre ocupará un lugar especial en mi corazón.*
- Ver el apoyo que tuvimos de ambas comunidades cuando asumimos las tareas de tener una Fiesta Mexicana y un Baile de Halloween para recaudar fondos significó mucho. Estos eventos no solo nos ayudaron financieramente, sino que también nos mostraron que PODEMOS imaginar y trabajar juntos como una comunidad y hacerlo bien.*
- La recaudación de fondos Ride, Walk and Run Outreach for Hope superó mis expectativas. Me emocionó ver la cantidad de miembros de Emaús que vinieron a apoyarnos. Como miembro electo de la Junta de Outreach for Hope, me sentí bendecido de ser parte de una iglesia que camina por el camino que habla. Mucha gente quedó asombrada cuando llegamos con un autobús lleno de niños y adultos listos para apoyar a OFH.*
- Fue emocionante, además de un honor, que me pidieran ser miembro de la Junta Directiva de Outreach for Hope. Continuaré sirviendo con orgullo mientras represento a Emaús y a la comunidad española del Sínodo del Gran Milwaukee.*
- Aunque ha sido mucho trabajo, ver crecer a la comunidad latina y comenzar a asumir responsabilidades, incluso después de la adversidad, me da esperanza y entusiasmo por el futuro de Emaus. Fue un gran desafío para mí asumir este rol como presidente del Consejo, pero un desafío aún mayor para mí fue ser visto como el líder y la persona indicada para la comunidad española.*

Afortunadamente, después de mucho trabajo duro, buenas conversaciones y oraciones, estoy emocionado y entusiasmado de poder decir que hay cinco nuevos miembros españoles que se unirán al consejo de Emaús en 2024. Esta es una gran señal para el futuro de Emaús.

En cuanto al evento no tan emocionante:

• La partida de Ramiro e Imelda, así como la del pastor Jaime y Marisol, nos dejó a muchos sacudiendo la cabeza con incredulidad. Sucedieron muchas cosas que no es necesario repetir, pero estoy agradecido de haber logrado llegar al otro lado. Incluso más fuertes de lo que alguna vez fuimos. Sí, hubo muchos momentos dolorosos, pero esta comunidad de creyentes que llamamos familia Emaús, puede que sea pequeña, pero seguro que es fuerte y resiliente. ¡¡Gracias a Dios!!

Para terminar, quiero decir una vez más: ¡¡Gracias!! Gracias por su apoyo, amables palabras y la oportunidad de crecer aquí como líder y como persona. Dejaré el consejo de la iglesia cuando termine mi mandato para poder dedicar más tiempo a mis propias metas personales.

Me voy con el corazón feliz y muchos conocimientos que espero aprovechar en el futuro en mi vida. Que Dios bendiga a Emaus y a todos ustedes ahora y siempre. Nos vemos en la iglesia.

*Su presidente del consejo,
Soledad Beltrán*

2023 WORSHIP COMMITTEE REPORT
KATHY CHRISTENSEN

As the Worship Committee chairperson, I meet regularly with Pastor Marcy and Cathy Meyer, Music Committee chairperson, to choose hymns for all worship services as well as to plan special services.

The duties of the Worship Committee chairperson include scheduling Assistant Ministers, Communion Assistants, Readers, Ushers and Altar Guild workers. The Altar Guild is responsible for setting up for communion for Saturday and Sunday worship services as well as cleaning up and putting the communion supplies away. The Latino expression of Emaus worships at 11:00 on Sundays so members of that group take responsibility for setting up and cleaning up communion for that service.

The Worship Committee also assists in ordering flowers to decorate the altar for special occasions and providing order forms to the congregation. Soledad Beltran has beautifully decorated the altar area for each occasion. We thank her for willingly sharing her talents and vision to enhance our worship experiences.

After several years in this position, I am stepping down from the council position. I will continue to work on the Worship Committee and assist new members. I am thankful for the support of my Emaus Family and all who so willingly share their time and talents to serve as worship assistants.

Music Committee Annual Report 2023 by Cathy Meyer

The music committee is responsible for planning music for the worship services in coordination with the pastors and the worship committee. Pastor Marcy, Kathy Christensen and I meet quarterly to choose the weekly hymns and plan special worship events for the English services. The musicians at the 11:00 a.m. service coordinate with the presiding minister on music to be used.

We are fortunate to have dedicated musicians, many who donate their time, provide music leadership for our worship. We thank Joyce Kaiser, Gary Dennison, Aubrey Brown, Yeva But, Cathy Meyer, Barb McCloskey, and Stephanie Mitchell who perform for the English services. For the Spanish services this year, Stephanie led the music with help from Yeva But, Matus Lopez, Griselda Ledezma, Cathy Meyer and Miguel Bartolome. Thanks to all who offer their talent to bring praise to God.

REPORTE DEL COMITÉ DE ADORACIÓN 2023 KATHY CHRISTENSEN

Como encargada del comité de adoración, me junto regularmente con la pastora Marcy y Cathy Meyer, la encargada del comité de música, para escoger los himnos para todos los servicios de adoración así como también para planear servicios especiales.

Los deberes del encargado del comité de adoración incluye agendar a asistentes de ministros, asistentes de comunión, lectores, acomodadores, y trabajadores del altar. Los trabajadores del altar son responsable de acomodar para los servicios de comunión durante la adoración los sábados y domingos igual que limpiar y recoger las provisiones de la comunión. La expresión Latina de Emaús que adoran los domingos a las 11 que son miembros de ese grupo toman responsabilidad de acomodar y limpiar la comunión para ese servicio.

El comité de la adoración también asiste a ordenar flores para decorar el altar para las ocasiones especiales y proporciona formas para ordenar a la congregación. Soledad Beltran ha decorado el altar hermosamente para cada ocasión. Le agradecemos por compartir sus talentos y visión para mejorar nuestras experiencias de adoración.

Después de varios años en esta posición, me voy a dimitir de la posición del consejo. Seguiré trabajando con el comité de adoración y asistiré a miembros nuevos. Estoy agradecida por el apoyo de mi familia de Emaús y por todos los que han compartido su tiempo y talento como asistentes de adoración.

Comité Anual de Música del 2023 por Cathy Meyer

El comité de música es responsable de planear música para los servicios de adoración en coordinación con los pastores y el comité de adoración. La Pastora Marcy, Kathy Christensen y yo nos juntamos cada tres meses para escoger himnos semanales y planeamos eventos de adoración especiales para los servicios en inglés. Los músicos del servicio de las 11:00 am coordinan con el ministro presente en la música que se va usar.

Somos afortunados de tener músicos dedicados, muchos que donan su tiempo y proporcionan liderazgo musical para nuestra adoración. Le agradecemos a Joyce Kaiser, Gary Dennison, Aubrey Bown, Yeva But, Cathy Meyer, Barb McCloskey y Stephanie Mitchell que performan para los servicios en inglés. Para los servicios de español este año, Stephanie guio la música con ayuda de Yeva But, Matus Lopez, Griselda Ledezma, Cathy Meyer y Miguel Bartolome. Gracias a todos los que ofrecen su talento para alabar a Dios.

Member Care Report 2023

Carol Eschmann

Member Care provides contact with members and friends in need, many of whom are home bound, hospitalized or in special care facilities. In 2023, visits to homebound continued. Pastor Marcy Wietles visits shut-ins regularly and makes hospital visits as necessary. Several members continued to connect by means of phone calls or cards. The prayer chain was updated and shared by email weekly. A prayer request form has been created, and is available in the narthex or the office. This document is available in both Spanish and English. If you have prayer requests for yourself or for others, please contact me so that you can be added. If you choose not to share details or personal information, we include anonymous petitions so that all needs are included in the prayers. It is also helpful if you let me know of changes in status of participants. The Emaus stitchers distributed knitted prayer shawls, quilts and prayer quilts. Monthly blood pressure checks have resumed on the first Sunday of each month. The Emaus Stitchers continue to work to keep our prayer quilt and prayer shawl closet supplied. If you are aware of needs of any members, please contact me. to help many families and individuals including persons seeking asylum. At least 10 prayer quilts or shawls were given to individuals in the past year.

Quilts were made and given to each child in the EASY program. The children were surprised and wrapped themselves in the quilts. Hats, mittens and scarves have been delivered to EASY, Safehaven, Wadewitz Elementary School, Faithworks Food Pantry, St. Pat's Community Meals, Bethania's Thread by Thread program and Emaus' New Threads of Hope program.

For Member Care to be successful, your help is needed. If someone is in need of services, please let the church . office, a pastor, or the member of the care team know. We want our services to be available to everyone as we share the love of our creator. The Good Samaritan Fund was able to assist many in need. Your contributions are always welcome.

Thank you to all who shared their time and talents to continue contact with all of our Emaus Family.

Reporte del Cuidado a los Miembros 2023

Carol Eschmann

Cuidado a los miembros proporciona contacto con los miembros y amigos en necesidad, muchos que se mantienen en casa, han sido hospitalizados, o en lugares de cuidado especial. En el 2023, las visitas a las personas que se mantienen en casa continuaron. La pastora Marcy Wieties visita a encerrados regularmente y hace visitas a los hospitales como es necesario. Algunos miembros siguen conectándose por llamadas de teléfono o cartas. La cadena de oración ha sido actualizada y ha sido compartida por correo electrónico semanalmente. Un formulario de solicitud de oración ha sido creado y está disponible en el nártex o en la oficina. Este documento está disponible en ambos inglés y español. Si tienen una solicitud de oración por sí mismo o para otros, favor de contactarme para que sean agregados. Si decide no compartir detalles o información personal, incluimos peticiones anónimas para que todas las necesidades sean incluidas. Es importante que me dejen saber si han habido cambios de estatus de los participantes.

Las tejedoras de Emaús han distribuido chalinas de oración, colchas, y colchas de oración. Los chequeos mensuales de presión han continuado el primer domingo de cada mes. Las tejedoras de Emaus continúan trabajando para mantener nuestro armario de colchas de oración y chalina de oración suministrada. Si saben de alguna necesidad de nuestros miembros, favor de contactarme para ayudar a muchas familias e individuos que buscan asilo. Por lo menos 10 colchas de oración o chalinas fueron regaladas a individuales este último año.

Colchas se regalaron a cada niño del programa de EASY. Los niños fueron sorprendidos con las colchas y se cobijaron en ellas. Gorras, guantes y bufandas han sido entregadas a EASY, Safehaven, escuela elemental de Wadewitz, despensa de Faithworks, comidas comunitarias de San Patricio, Bethania's Threads del programa de tejido y para el programa nuevo de tejido del programa de Hope.

Para que el cuidado de un miembro sea exitoso, su ayuda es necesaria. Si alguien necesita servicios, favor de dejarle saber a la iglesia, oficina, a la pastora, o al equipo del miembro de cuidado. Queremos que nuestros servicios estén disponibles para todos, así seguimos compartiendo el amor de nuestro creador.

El fondo del buen samaritano ayudó a muchos en necesidad. Sus contribuciones siempre son bienvenidas.

Gracias a todos que han compartido su tiempo y talento para continuar contacto con toda nuestra familia de Emaus.

Fellowship Committee

Carol Yust

As the Director of Outreach, and Fellowship Council Chairperson here at Emaus, I'm thankful that this year we seemed to have turned a corner. With COVID finally under control, we were blessed to be able to return to many of our old ways of doing ministry, fundraisers, and events, in addition to creating new ones. For this I am grateful and excited to see what 2024 will bring about.

Carol Yust

Convivios de Emaus!

Como directora de Extensión y Convivios del consejo aquí en Emaús, estoy agradecida que este año por al parecer hemos dado vuelta a la esquina. Con COVID bajo control, somos bendecidos de poder regresar a nuestros viejos modos de haceres ministro, recaudaciones, y eventos en adición al crear nuevos. Por esto estoy agradecida y emocionada de lo que el 2024 nos brindara.

Carol Yust

Building and Grounds 2023 Report

Thank you for all your help at keeping the Church well maintained in 2023. A lot was accomplished during the year and I would like to thank each and every one of you for your support and help.

Some of the maintenance done in 2023 includes:

1. Revamping the parsonage
2. Mud jacking and fixing the walkway in the front of the church
3. Replacement of the fencing on the south side of the parsonage
4. Clean-up of parsonage yard (tree trimming)/Tree removal
5. Adjustments to the down spouts and window wells

I am sure there were many other items, but these are the most recent ones I recall. I want to again thank all who helped make this role a success.

Thank you.

Chris Lamberton

Reporte de Edificio y Terreno 2023

Gracias a todos ustedes por mantener la iglesia bien mantenida en el 2023. Mucho fue logrado durante el año y le quiero dar las gracias a cada uno de ustedes por su apoyo y ayuda.

Algunos estos mantenimientos echos en el 2023 incluye:

1. Renovación de la casa parroquial.
2. Extracción de lodo y arreglo de pasarela en frente de la iglesia.
3. Reemplazo de la cerca al lado sur de la casa parroquial.
4. Limpieza de la yarda junto a la casa parroquial (poda y remoción de árboles).
5. Ajustes del caño descendente y huecos de las ventanas.

Estoy seguro que hubo más artículos pero estos fueron los más recientes que recuerdo. Le quiero agradecer a todos los que han ayudado para hacer este rol exitoso.

Gracias.

Chris Lamberton

Outreach Committee

Carol Yust

Working together with one goal in mind, our Outreach Ministry has accomplished the following in 2023:

- *Supported children and families, encouraging education for all, and connecting those in need with GED and other opportunities.*
- *Fed the Hungry at- Northside and Living Faith Food Pantries, St. Patrick Community Meals Program, as well as through our Tuesdays Food ministry*
- *Provided new clothing through the Threads of Hope Clothing Closet.*
- *Provided a haven through hospitality and a listening ear, welcoming those into our midst who are living in fear, scarcity, or who are marginalized in any way.*
- *Collaborated with existing leaders and programs of community while working closely with Racine Interfaith Coalition and other community groups in the areas of Immigration, Education and Racism.*
- *Provided resources and support for those who are vulnerable due to mental health issues, financial crisis, unemployment, and cost of living hardship.*
- *Provided transportation to elderly for groceries and medical appointments.*
- *Provided a listening ear and resource tools for those who find themselves on the edge emotionally and spiritually, as well as those who struggle with addictions.*
- *Provided opportunities for middle school and high school student as we try to equip the next generation of leaders with the tools to be successful Spiritually, mentally, and physically.*
- *Made quilts, prayer & baptismal shawls, lap blankets for victims of sexual abuse, in addition to caps and mittens for neighborhood children and families in need.*
- *We hosted monthly Bible Studies led by Pastor Marcy.*
- *Attended Latino Strategic table meetings.*
- *Held to two nights which were well attended.*
- *Came together as one community to learn each other's cultural traditions for Day of the Day/ All Saints along with building a beautiful alter filled with pictures and mementos of loved one from each culture.*
- *Had over 45 members young and old alike, come together and represent Emaus at the Outreach for Hope Ride Walk and Run. Raising over \$1300 for OFH.*
- *Attended leadership retreats and events at Lutherdale Bible camp, synod assemble, and the Siebert Foundations Change or Die conference.*
- *Attended Anti-Racism training.*
- *Returned to in-person mentoring for our EASY programming, which was filled to capacity with over 25 students this year.*
- *Hosted 5 free weeks of Neighborhood Camp which served over 225 children from our urban neighborhoods of Racine.*

Here at Emaus, we are blessed to have a strong sense of mission, which continues to flourish and grow. It is my prayer that we, as the Hand and feet of Christ continue to work together in word & deed, providing love and support for our brothers in sisters in need, for there is no greater act of love then this.

Blessings,
Carol

Trabajando juntos con una mente en mente, nuestro ministro de extensión ha completado lo siguiente en 2023:

- *Apoyo de niños y familias, ánimo de educación para todos y conectar a ellos en necesidad de su GED y otras oportunidades.*
- *Alimento a los hambrientos en las despensas de Northside y Living Faith Food, Programa de alimentos en San Patricio, y los martes durante nuestro ministro.*
- *Proporcionar ropa nueva para el armario de Threads of Hope Clothing Closet.*
- *Proporcionar un refugio de hospitalidad y un oído dándoles la bienvenida a aquellos que viven en susto, escasez, y son marginalizados de cualquier manera.*
- *Colaboración con otros líderes y programas de la comunidad y trabajando junto con Racine Interfaith Coalition y otros grupos comunitarios en las áreas de inmigración, educación, y racismo.*
- *Proporcionar recursos y apoyo para aquellos que son vulnerables debido a su salud mental, crisis financiera, desempleo, y el costo de vivir.*
- *Proporcionar transportación a los ancianos para comida y citas médicas.*
- *Proporcionar un oído y recursos a aquellos que se encuentran en el borde emocional y espiritualmente, y aquellos que batallan con adicciones.*
- *Proporcionar oportunidades para estudiantes de la secundaria y preparatoria ya que intentamos equipar a la siguiente generación de líderes con las herramientas para ser exitosos espiritualmente, mentalmente, y físicamente.*
- *Hicimos colchas, chalinas de oración y de bautizo, cobijas para el regazo para víctimas de abuso sexual, en adición, gorras y guantes para niños y familias del vecindario que tienen necesidad.*
- *Organizamos un estudio bíblico mensualmente guiado por pastora Marcy.*
- *Atendimos juntas estratégicas de Latinos.*
- *Fueron dos noches en que hubo buena asistencia.*
- *Nos juntamos como comunidad para aprender sobre nuestras tradiciones culturales del Día de los Muertos/ Día de todos los Santos, y creando un hermoso altar lleno de fotos y recordatorios de nuestros seres queridos de cada cultura.*
- *Tuvimos más de 45 miembros, jóvenes y viejos, a unirse y representar a Emaús en la extensión de Hope Ride Walk and Run. Recaudamos más de \$1300 para OFH.*
- *Asistencia de retiros de liderazgo y eventos en el campamento Lutherdale Bible Camp, asamblea del sínodo, y la conferencia de fundación de Siebert Foundations Change or Die.*
- *Asistencia al entrenamiento de anti-racismo.*
- *Regresamos a la mentoría de en persona para el programa de EASY que se llenó de capacidad con más de 25 estudiantes este año.*
- *Hospedamos cinco semanas gratis para el campamento de vecinos que sirvió a más de 225 niños de nuestros vecindarios urbanos de Racine.*

Aquí en Emaús, somos bendecidos de tener un sentido fuerte de misión, que continúa de florecer y crecer. Es mi oración que nosotros, como las manos y pies de Cristo, continuemos trabajando juntos en palabra y obra para proveer amor y apoyo para nuestros hermanos y hermanas en necesidad, que no hay otro amor más grande que el amor de esto.

Bendiciones, Carol

Emaus Scrip Annual Report

by Cathy Meyer

Thanks to all of you who have purchased gift cards through the Scrip program, we have realized a profit of \$4163.13 through the sale of \$126,630 in gift cards. Using profits from this year, \$4000 was contributed to the Emaus general fund in 2023. Below is a chart of the Scrip profits and the value of Scrip gift cards sold over the past five years.

Year	Profit	Value Sold
2019	\$2588.49	\$75,530.00
2020	\$2916.38	\$99,295.00
2021	\$3109.81	\$98,145.00
2022	\$3361.48	\$106,775.00
2023	\$4163.13	\$126,630.00

We will continue to sell Scrip by individual order in 2024. Please contact Cathy Meyer at (262) 498-4931 or cjanemeyer@yahoo.com for your Scrip needs.

Informe Anual de Scrip

Por Cathy Meyer

Gracias a todos ustedes que han comprado tarjetas de regalo por el programa de scrip, hemos juntado una ganancia de \$4163.13 por la venta de \$126,630 en tarjetas de regalo. Usando las ganancias de este año, \$4000 fue contribuido al fondo general de Emaús en el 2023. Debajo hay un gráfico de las ganancias de Scrip y el valor de las tarjetas de regalo de Scrip que fueron vendidas en los últimos cinco años.

Ano	Ganancia	Valor Vendio
2019	\$2588.49	\$75,530.00
2020	\$2916.38	\$99,295.00
2021	\$3109.81	\$98,145.00
2022	\$3361.48	\$106,775.00
2023	\$4163.13	\$126,630.00

Seguiremos vendiendo Scrip por orden individual en el 2024. Favor de contactar a Cathy Meyer al (262) 498-4931 o cjanemeyer@yahoo.com para sus necesidades.

Stewardship Report 2023
Sandy Strini

Thanks to all of you who have made a pledge for 2024 at Emaus. This is a report on the pledges and amount that will be used for planning the 2024 budget and a comparison of what was given in 2023.

	2023	2024
Total	\$75,770	\$90,900
Avg. Pledge	\$4,457	\$4,784
# of Pledges	15	15

Percent of the pledgers who are giving via VANCO from 1/1/23-10/31/23 is 41%. VANCO is the online donation vendor. When you use online giving, the money goes through VANCO. We would like to encourage you to use online giving if possible.

Reporte de Administración 2023
Sandy Strini

Gracias a todos ustedes que se han comprometido a la promesa de Emaus del 2024. Este reporte es de las promesas y de la cantidad que se va usar para planear el presupuesto del 2024 y una comparación de lo que se dio en el 2023. El porcentaje de los que han donado por VANCO del 1/1/23-10/31/23 es 41%. VANCO es el vendedor de línea que se usa para donaciones. Cuando usan la forma de dar dinero por línea, el dinero pasa por VANCO. Queremos invitarlos a usar la forma de dar dinero por línea si es posible.

	2023	2024
Total	\$75,770	\$90,900
Promedio de Compromiso	\$4,457	\$4,784
No. de Compromisistas	15	15

Safety/Emergency Action Plan Report

December 29, 2023

Safety Team

A Safety Team has been formed to work on a Safety/Emergency Action Plan for Emaus Lutheran Church. The members of the team are: Carolyn Wooster, Marcy Wieties, Cheryl Dexter, Cathy Knuteson and Dan Wooster

Topics to be Covered

Emergency Notification System
Communication Chain
Perimeter and Indoor Security (Door, Rooms, Cameras)
Designated Emergency Shelter-in-Place Sites
Medical Emergency Team
Fire Alarms
Equipment Needed or Available
Evacuation
EASY
Neighborhood Camp

Emergency Situations Include:

- Active Shooter.....
- Bomb Threat.....
- Chemical Spill.....
- Fatality.....
- Fire/Explosion.....
- Flooding.....
- Hostage.....
- Robbery.....
- General.....
- Drill log template

The committee is reviewing the plan as written to date and will continue to expand on the above topics. Additional security cameras have been installed. Doors now have numbers on them both outside and inside to make it easier for indicating which door should be used for arrivals, etc. An Incident Report Form has been created to be used for events that need to be documented. Procedures and information are being developed for the above topics to help insure a safer Emaus environment. This will all be shared with members and staff.

Reporte del Plan de Acción de Seguridad/Emergencia

Equipo de Seguridad

Un equipo de seguridad se ha creado para trabajar en un plan de acción de seguridad/emergencia para la Iglesia luterana de Emaús. Los miembros del equipo son: Carolyn Wooster, Marcy Wieties, Cheryl Dexter, Cathy Knuteson and Dan Wooster.

Temas que se van a cubrir

Sistema de Notificación de Emergencia

Cadena de Comunicación

Seguridad del Perímetro y Adentro (Puertas, Cuartos, Cámaras)

Sitios Designados de Refugio en caso de Emergencias

Equipo de Emergencia Médico

Alarmas de Incendio

Equipo Necesario o Disponible

Evacuación

EASY

Neighborhood Camp (campamento de vecindario)

Situaciones de Emergencia Incluye:

- Tirador Activo.....
- Amenaza de bomba.....
- Derrame Químico.....
- Fatalidad.....
- Incendio/Explosión.....
- Rehen.....
- Robo.....
- General.....
- Modelo de Simulacro.....

El comité está repasando el plan como está escrito hasta la fecha y seguirá expandiendo en los temas de arriba. Cámaras adicionales han sido instaladas. Las puertas están numeradas adentro y afuera para que sea más fácil de indicar cual puerta se puede usar para las llegadas y etc. El formulario de reporte de accidentes ha sido creado para usarse en eventos en que algo tenga que ser documentado. Procedimientos e información se han estado creando para los temas de arriba para asegurar un ambiente más seguro en Emaús. Todo esto será compartido con los miembros y el personal.

2023 Annual Report

EASY

Emaus After School for Youth continues to be supported by a dedicated staff and a cadre of loyal volunteers. Our purpose is to serve elementary students in the Racine community. The program is free for all who attend. Easy is supported by local grants.

Monday, Monday: the kids are full of anticipation as they ask upon arrival – “what are we doing for science today?” Pictures show the concentration, excitement, and the oohs and aahs as they witness the evolving results of their attempts.





Outreach to the community this year was focused on remembering the residents of Primrose Assisted Living where Pastor Mary now resides. The kids made Thanksgiving turkeys using pinecones and Christmas blocks which were arranged on the dining room tables.



The folks are so appreciative at being remembered. Thank you, thank you was expressed over and over to the kids. And the kids so enjoyed being "Santa's elves!"



EASY enjoyed visitors:
Miss Kenosha read a story, Except Antarctica.



Tameka from Primrose shared what her job entails and how she helps Pastor Mary.



The Carthage lacrosse team came and explained the game which originated with Native Americans. The kids had a chance to try their stick skills on the field.

The Alpha Delta Kappa-Tau Chapter whose mission is to further education brought a treat for the kids and enjoyed hearing about EASY activities.



Reading continues to be emphasized on a daily basis. EASY kids have received free books throughout the year. Yes, they are earned by our Reading Across America States challenge.



Family night around the topic of reading was a huge success! Parents and their kids gathered in small groups to read special gift books under the guidance of a reading specialist from UW Parkside. The presentation was in English and Spanish!



The big question? How does reading with children help them?



Thank you, thank you to our dedicated mentors who work one on one with a student once a week.



Spring 2023; The year ended with a special surprise from the Emaus Stitchers. Each student received a hand-made quilt!



Reporte Anual de EASY 2023

EASY

Emaus After School for Youth (Programa Después de la Escuela Juvenil de Emaús) continúa siendo apoyado por su personal dedicado y un pequeño grupo de voluntarios leales. Nuestro programa es gratis para todos los que atienden. EASY es apoyado por becas locales.

Lunes: los niños están llenos de anticipación que preguntan al llegar - "que es lo que haremos en ciencias hoy?" Las fotos enseñan la concentración, emoción, y los "oohs y aaahs" a que son testigos de los resultados con sus intentos.

Extensión a la comunidad este año se enfocó en recordar a los residentes de Primrose Assisted Living (vecindad de asistencia) donde la pastora Mary ahora vive. Los niños crearon pavos de día de acción de gracias usando pinos y bloques de navidad que fueron acomodados en las mesas de cena. Los residentes también aprecian ser recordados. Gracias, y gracias fue expresado una y otra vez a los niños. Y a los niños les encantó ser los "duendes de Santa".

Visitantes de EASY:

Miss Kenosha leyó una historia, "Except Antarctica", excepto Antarctica.

Tameka de Primrose compartió que hace en su trabajo y como ayuda.

El equipo de lacrosse de la universidad Carthage vinieron y explicaron el juego donde es originado de los Americanos Nativos. Los niños tuvieron la oportunidad de usar sus habilidades con el palo en el campo.

El capítulo Tau de Alpha Delta Kappa que su misión es superar la educación, trajeron un obsequio para los niños y les encantó escuchar sobre las actividades de EASY.

Lectura sigue siendo un énfasis diariamente. Los niños de EASY han recibido libros gratis por todo el año. Si, son ganados por nuestro reto de Reading Across America.

Noche familiar sobre el tema de lectura fue un gran éxito! Los padres y sus niños crearon grupos para leer libros especiales de regalos bajo la guía del especialista de lectura de UW Parkside. La presentación fue en inglés y español!

La gran pregunta? ¿Cómo la lectura ayuda a los niños?

Gracias, gracias a nuestros mentores dedicados que trabajan uno a uno con un estudiante un día a la semana.

Primavera 2023; el año terminó con una sorpresa de las tejedoras de Emaús. ¡Cada estudiante recibió una colcha hecha a mano!

Emaus Neighborhood Camp 2023

Seeds of Peace, For Me, For Everyone, For the Planet



An emphasis was placed on peace and kindness!



Each camper received a shirt that was emblazoned with Sow Seeds of Peace and Love.

Field trips took us to Lutherdale Bible Camp: Swimming, a petting zoo, and tie-dyed shirts kept all engaged.



Mitchell Park Domes: This visit allowed the kids to experience different habitats including a desert, jungle, and a floral garden.



Reading: "Books just don't go with you, they take you to places you've never been!" For every 8 books a camper read, they received a free book. Oh yes, reading took place every day. A friendly challenge took place. Each group created their own hungry caterpillar. Each time they completed a book, a segment was added with their name on it. We had caterpillars up and down the walls and along the ceiling. Note how some created the peace symbol! Total number of books read; 1,224. Free books put in the hands of campers for their home library; 190.



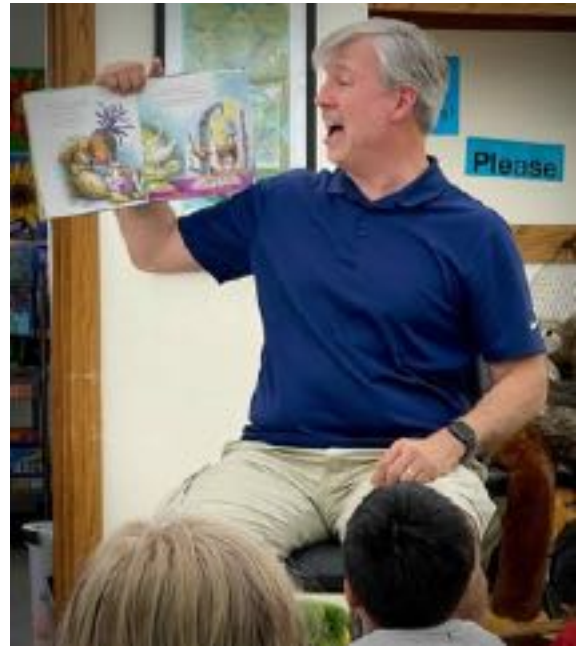
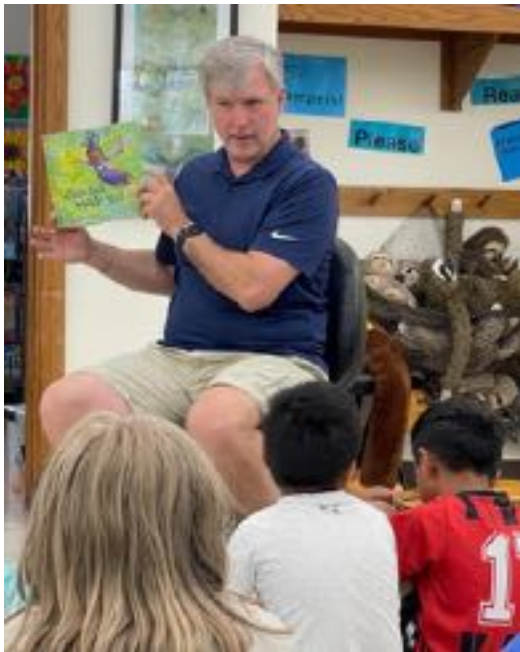
Free time; Play Time; Drama Time:



Our local friend and naturalist, Nancy Carlson spent time with us talking about worms and their importance to our soil. Squeals of delight could be heard as the kids held these critters in their hand!



Neighborhood Camp is blessed to have enthusiastic pastors lead God Time!



Fully Rely on God!!!

Froggy Hugs: WOW! This event happens every Thursday. A camper from each group is selected to receive a Froggy Hug. And from that group one camper is picked to take Froggy home for the weekend. They are encouraged to take care of him which includes feeding, brushing his teeth, resting, and playing with him! This tradition has been taking place for many years. Froggy has traveled to Six Flags, North Beach in Racine, the Wisconsin Dells, and attended many local sporting events. And yes, Froggy has had to be repaired several times due to so much LOVE!



Campamento de Vecinos Emaus 2023

Semillas de paz, por mi, para todos, para el planeta

Un énfasis se hizo de paz y bondad!

Cada campista recibió una camisa que fue glosada con Siembra Semillas de Paz y Amor.

Los campistas crearon mensajes en las piedras que fueron puestas alrededor de un árbol en frente de la yarda de la iglesia.

Cada grupo fue designado una pieza de Lego basado en el tema del campamento.

Los paseos nos llevaron al campamento de Lutherdale Bible Camp: natación, zoológico de mascotas, y creando camisas de colores tuvieron a todos involucrados.

Mitchell Park Domes: Esta visita dejó que los niños experimentaran habitantes diferentes incluyendo un desierto, jungla, y un jardín floral.

Lectura: "Libros no solo van contigo, te llevan a lugares donde nunca han ido!" Por cada 8 libros que cada campista leyó, recibieron un libro gratis. O si, la lectura tomo todos los días. Un reto amable tomo cada día. Cada grupo creó su propia oruga hambrienta. Cada vez que completaron un libro, un segmento con su nombre fue agregado. Teníamos orugas por arriba y abajo de las paredes y en el techo interior. ¡Nota como algunos crearon un símbolo de paz! El número total de libros que fueron leídos; 1,224. Libros gratis puestos en las manos de los campistas para su biblioteca del hogar; 190.

Tiempo libre; tiempo de juego; tiempo de drama:

Nuestro amigo local y naturalista, Nancy Carlson, pasó tiempo hablándonos sobre gusanos y su importancia en la tierra. Chillidos de los niños se escuchaban al sostener a los gusanos.

El campamento de los vecinos está bendecido de tener unos pastores entusiastas para guiar el tiempo de Dios!

Confía en Dios!!!

Froggy Hugs: WOW! Este evento pasa cada jueves. Un campista de cada grupo está seleccionado para recibir un Froggy Hug. Y de ese grupo fue elegido para llevar a Froggy a su casa por el fin de semana. Están alentados a cuidarlo que incluye darles de comer, lavar sus dientes, descansar, y jugar con el! Esta tradición se ha tomado lugar por muchos años. Froggy ha viajado a seis banderas, la playa de Racine, Wisconsin Dells, y a atendido muchos eventos de deporte locales. Y si, Froggy ha tenido que ser reparado varias veces debido a mucho AMOR!

Treasurer's Report

This past year has been as financially interesting as past years. In the last congregational meeting, we voted for a budget with a \$13.5K deficit with the promise that we would manage it as best we could. From the accompanying table showing the 2023 Actuals you can see that we ended the year with a \$3.2K budget surplus. If you look at the balance sheet at the bottom of this page, you can see that we ended the year with net current assets of \$1.9K. What this means is that we were fortunate that our utilities were less than we expected, and we restructured some of our expenses. For instance, now that Carol and Soledad Beltran are in the parsonage, the parsonage utilities are covered. Also, we no longer hire out to mow the lawn. We have also divided the office secretary duties among others who are currently on staff or volunteers. This budget surplus was also aided by the generosity of the members of the congregation as evidenced by an increase in the offerings.

So, what does the proposed 2024 budget look like? The income is expected to be down compared to the 2023 actuals and the expenses are expected to be up. This was arrived at by a "bottom up" analysis of each account in our chart of accounts. Some items are known (e.g., the mortgage and insurance premiums) while other items are more "fluid" (e.g., building use, fund raising, utilities). This next year there will be an emphasis on building use and fund raising to offset an expected decrease in offerings. Without a specific church secretary, we will be able to increase Pastor Marcy's pay while still covering our other expenses.

The 2024 proposed budget still presents a deficit of \$3.7K. That means that some months we should expect more expenses than income. In the past, if that imbalance is too great, we borrow from ourselves. This usually involves using some of the funds in our dedicated accounts and then paying ourselves back. Even though the church budget is not supported by grants, grantors for our outreach programs have asked why we don't have a cash reserve fund. In one sense we do. It is the Forward in Faith fund. When that fund was set up, the policy was that up to one-half of the balance of the fund could be used to support the church budget. Currently that fund has \$415 in it. When we borrow from ourselves it is usually in the \$3K to \$4K range. Therefore, I would like to bring to your attention the opportunity to help us manage the church's finances by contributing to this fund.

Respectfully Submitted,
 Art Smith
 Treasurer

Balance Sheet (31 Dec 2023)

Designated Funds	\$15,912.11		
Accounts Payable Balance	\$4,451.86		
Payroll Tax Liabilities	\$1,383.70		
Mortgage		\$111,763.38	4.25%
Liability Total	\$21,747.67		October 2036
 Assets			
Checkbook Balance	\$1,600.93		
Dedicated Acct. Balance	\$15,912.11		
Payroll Acct. Balance	\$6,175.39		
Accounts Receivable	\$0.00		
Current Assets Total	\$23,688.43		
 Net Current Assets	 \$1,940.76		

Reporte de Tesorero

Este año pasado ha sido financieramente interesante como otros años. En la última junta congregacional, votamos por un presupuesto con un déficit de \$13.5K con la promesa de que lo administremos lo mejor que podamos. Con la gráfica acompañante nos enseña los actuales del 2023 y pueden ver que terminamos el año con un presupuesto excedente de \$3.2K. Si ven el balance debajo de esta página, pueden ver que terminamos el año con activos corrientes netos de \$1.9K. Lo que significa es que somos afortunados de que los servicios utilitarios fueron más bajos de lo que esperamos y reestructuramos nuestros gastos. Por ejemplo, ahora que Carol y Soledad Beltran están en la casa parroquial, los servicios utilitarios están cubiertos. También, ya no contratamos para cortar el pasto. Nos hemos dividido los deberes secretariales con otros personal o voluntarios. Este presupuesto excedente fue ayudado por la generosidad de los miembros de la congregación como evidencia un aumento de las ofrendas.

Entonces, ¿cómo se ve este presupuesto propuesto para el 2024? Los ingresos se esperan que bajen comparado a los actuales del 2023 y los gastos están anticipados a que suban. Esto fue calculado por un análisis llamado "bottom up" de cada cuenta de nuestro plan de cuentas. Algunos artículos se sabe (la hipoteca y aseguranza) al contrario otros artículos son más fluidos (uso del edificio, servicios utilitarios, recaudación de fondos). Este año se hará un énfasis en el uso del edificio y recaudación de fondos para compensar una disminución esperada en las ofrendas. Sin una secretaria específica en la iglesia, le podemos aumentar el pago a la Pastora Marcy mientras aún cubriendo otros gastos.

El presupuesto propuesto del 2024 todavía presenta un déficit de \$3.7K. Eso quiere decir que algunos meses esperamos más gastos que ingresos. En el pasado, ese desequilibrio es demasiado bueno, nos prestamos de nosotros mismos. Por lo general eso implica usar algo de los fondos en nuestras cuentas dedicadas y después pagarnos a nosotros mismos. Aunque el presupuesto de la iglesia no está ayudado por becas, los otorgantes de nuestros programas nos han preguntado porque no tenemos un fondo de reserva de efectivo. En un sentido si lo tenemos. Es el fondo de Adelante en la Fe (Forward in Faith). Cuando ese fondo se formó, la póliza era que hasta una mitad del balance del fondo se podría usar para apoyar el presupuesto de la iglesia. Actualmente este fondo tiene \$415. Cuando nos prestamos a nosotros mismos usualmente en cantidades entre \$3K a 4K. Por lo tanto, les quiero llamar su atención a esta oportunidad para ayudarnos a administrar las finanzas de la iglesia al contribuir a este fondo.

Presentado Respetuosamente,
Art Smith, Tesorero

Proposed Emaus Budget

Church Budget

		2023	2023	Proposed	2024
		Budget	Actuals	2024	Outreach
				Budget	Budget*
INCOME					
1	Offerings	139,187	142,870	123,083	
2	Building Use	3,600	1,455	8,900	
3	Designated Gifts	20,092	20,705	24,052	
4	Undesignated Memorials	1,500	600	1,500	
5	Forward in Faith Fund	600	60	600	
6	Donations for Outreach	0	10	0	14,000
7	Fund Raisers	12,800	10,169	16,300	
8	Partnerships	1,500	2,000	1,500	
9	Neighborhood Camp	0	0	0	
10	Foundation Grants	0	0	0	69,000
11	Church Related Grants	0	0	0	15,000
12	Outreach Previous Year Income				
	Total Income	\$179,279	\$177,869	\$175,935	\$98,000
Expenses					
13	Salaries & Wages & Benefits	109,179	94,515	99,405	81,500
14	Benevolence	5,500	4,763	5,500	
15	Outreach/Education	0	0	0	16,500
16	Worship Supplies	775	1,965	1,060	
17	Music	1,720	70	1,684	
18	Stewardship	1,370	1,350	1,372	
19	Fellowship	150	184	150	
20	Administration	13,250	10,657	12,456	
21	Utilities	22,989	20,795	21,842	
22	Maintenance	14,840	15,078	15,000	
23	Mortgage	11,376	11,376	11,376	
24	Insurance	11,633	13,896	9,851	
	Total Expenses	\$192,782	\$174,649	\$179,696	\$98,000
	Income - Expenses	(\$13,503)	\$3,220	(\$3,761)	\$0

- 1 Offerings include all non-designated gifts. They are estimated based on pledges plus last year's non-pledge giving
- 2 Building use Includes rent for weddings, quinceañeras, parties, etc.
- 3 Designated offering are specific to various projects, including adopt-a-bill contributions
- 4 Memorials are usually undesignated and meant to memorialize a particular individual
- 5 Forward in Faith is a quasi-endowment fund that is used to fund the general budget at a rate of one-half the contribution
- 6 Donations to the Outreach program are included in the Outreach budget
- 7 Fund raising includes events plus Scrip and the Green Team
- 8 There are churches in Pacific that support us because we have a Latino ministry and they don't
- 9 Neighborhood Camp pays the Outreach Director's salary and benefits during the summer as part of the Outreach Budget
- 10 Foundation grants are part of the Outreach budget
- 11 These are grants that come directly from the Synod
- 12 Outreach income from previous year to be used for 2024 programs
- 13 All non-Outreach program employees and contractors, including guest preachers
- 14 This is our expected contribution to the synod plus our local benevolences
- 15 The Outreach/Education expenses are included in the Outreach budget
- 16 Worship supplies include wafers, wine, candle oil, etc.
- 17 This line includes tuning our piano and organ as well as an music
- 18 This line includes giving envelopes plus online giving fees
- 19 Most fellowship activities are self-supporting and this amount covers miscellaneous supplies
- 20 Includes all office supplies, leases, janitorial supplies, communication services, etc.
- 21 Includes gas, electric and waste disposal for the church and parsonage
- 22 Maintenance for the church and parsonage
- 23 The principal and interest payments on the church mortgage
- 24 Fire, liability and workmen's compensation insurance

*** The outreach budget is not part of the church budget. Outreach funds come from grants, so these funds cannot be used for non-outreach purposes.**

Pastoral Act's 2023

Baptisms	7	Quinceañeras.....	5
Presentations.....	0	Weddings/Vow renewals in church.....	3
First Communion.....	7	Outside of church building.....	1
Affirmation of faith (adult).....	4	Funerals/memorial services in church...	2
Special Worship.....	3	Outside of church building.....	5
		Home or hospital visitation.....	41

Church Services / Misas:

Sunday and Saturday worship services at Emaus

 Regular Sunday Worship services.....102

 (All with Holy Communion)

 Zoom Sunday worship services.....2

 Regular Saturday Services.....50

Midweek Worship services:

 Good Friday.....2

 Advent Guadalupe (Spanish)..... 1

 Midweek Advent.....1

 Christmas Eve (With Holy communion)... ..2

 Other midweek worship(Posadas, Seder, Prayer Walk)..... 5

Total number of services at Emaus..... 165

Members received and removed:

Members received:

 a) By Baptism (Children)7

 b) By affirmation of faith.....8 (new members) + 4 (confirmations) = 12

Members removed:

 a) By death.....4

Candidates for Church Council Positions 2024

Slate of 2024 Council Members:

President: Kathy Knuteson
Vice President: Griselda Ledezma
Secretary: Missy Porcaro
Treasurer: Art Smith
Education: Magdalena Ledezma
Fellowship: Karen Fergus, Maria Martinez
Member Care: Carol Eschmann

Music: Cathy Meyer, Mustelian Lopez
Outreach: Carolyn Wooster
Property: Wayne Fergus
Social Justice:
Stewardship: Sandy Strini
Youth:
Worship: Carol Yust, Noemi Beltran, Luz
Peralta

Member at Large: Caren Lamberton

Lista de Miembros del Consejo del 2024:

Presidente: Kathy Knuteson
Vice Presidente: Griselda Ledezma
Secretaria: Missy Porcaro
Tesorero: Art Smith
Educacion: Magdalena Ledezma
Fellowship: Karen Fergus, Maria Martinez
Cuidado de Miembro: Carol Eschmann

Musica: Cathy Meyer, Mustelian Lopez
Extension: Carolyn Wooster
Propiedad: Wayne Fergus
Justicia Social:
Administracion: Sandy Strini
Juventud:
Adoración: Carol Yust, Noemi Beltran, Luz
Peralta

Miembro en Libertad: Caren Lamberton